LG
Life's Good

الدليل البسيط

ساوند بار لاسلكي

WIRELESS SOUND BAR

SQC1

MFL71933319
2207_Rev01

www.lg.com
حقوق النشر والتأليف © لعام ٢٠٢٣ لـ LG Electronics Inc. جميع الحقوق محفوظة.

تحذير من أجل السلامة

يجب فصل هذا الجهاز عن مخرج التيار الكهربائي الرئيسي أثناء عدم استخدامه. لا تسمح لهذا الجهاز بالتعرض للأمطار أو الرطوبة.

تحذير تحذير

من أجل منع وقوع الصدمة الكهربائية، لا تسحب عنه الغطاء. لا يوجد في الداخل أجزاء للاستخدام. التصليح يجب أن يقوم به الشخص المختص.

تحذيرات للوقاية

اقرأ هذه التعليمات قبل تشغيل الجهاز

- تجنب درجات الحرارة أو البرودة العالية والرطوبة والغبار.
- تجنب الاستخدام قريباً من حقل مغناطيسي (سيؤثر سلبياً على إنجاز الجهاز).
- حاذر عند مسح الغطاء بمادة متطايرة كالبنزين والكحول إلخ أو قطعة قماش معالجة بمواد كيماوية. ربما يؤدي ذلك إلى إتلاف سطح الغطاء أو تقشير الطلاء.
- استخدم هذا الجهاز فقط بوضع أفقي ولا تضع فوقه أي شيء ثقيل.
- حافظ على وضع الجهاز بعيداً عن أحواض الزهور وأنابيب الماء وحوض الغسيل، إذا سقط عليه أي مادة سائلة فقد يحدث تلف كبير للجهاز. في مثل هذه الحالة قم بعرضه على خبير فني متخصص.
- لا تحجز منطقة التهوية، ثقوب التهوية تمنع زيادة السخوزنة. وحتى المواد الخفيضة أو الناعمة كالورق أو القماش قد تسد ثقوب التهوية.
- **لا يوجد أجزاء للاستخدام من الداخل. من أجل الإصلاح والصيانة اعرضه على الفني المتخصص.**

SAFETY PRECAUTION

THIS EQUIPMENT MUST BE DISCONNECTED FROM THE MAINS POWER SUPPLY WHEN IT IS NOT IN USE. DO NOT ALLOW THIS UNIT TO BE EXPOSED TO RAIN OR MOISTURE.

CAUTION

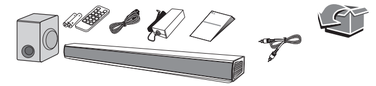
TO PREVENT ELECTRIC SHOCK, DO NOT REMOVE THE COVER. NO USER SERVICEABLE PARTS ARE INSIDE. REFER SERVICING TO QUALIFIED PERSONNEL.

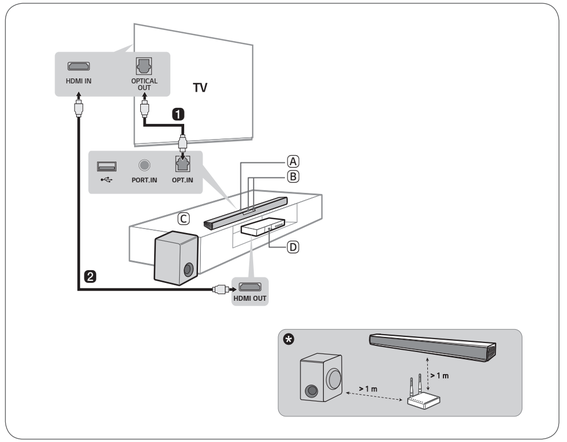
PRECAUTIONS

Please read these precautions before you operate this unit.

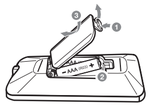
- Avoid extreme heat, cold, moisture and dust.
- Avoid using near a magnetic field. (This will adversely affect the units performance.)
- Be careful when the surface of the case is wiped with a volatile agent such as benzene, alcohol, thinner, etc. or a chemically processed cloth, the surface finish may deteriorate or its coating may peel.
- Use the unit only in a horizontal position, and do not place anything heavy on it.
- Keep the unit away from flower vases, tubs, sinks, etc. If any liquids should spill into unit, serious damage could occur. In that case, please consult qualified service personnel.
- Do not obstruct the ventilation holes: they prevent overheating. Even soft materials such as paper and cloth may prevent proper ventilation of the unit.
- **There are no serviceable parts inside. For service, please contact your service centre.**

LG
Life's Good





استبدال البطارية
Replacement of Battery



العربية

تركيب المنتج واستخدامه

تُرجى قراءة هذا الدليل بعناية قبل تشغيل الجهاز، والاحتفاظ به للرجوع إليه فيما بعد.
لعرض إرشادات الميزات المتقدمة، قم بزيارة http://www.lg.com أو قم بمسح رمز الاستجابة السريعة ضوئيًا ثم قم بتنزيل دليل المالك. قد تختلف بعض محتويات هذا الدليل عن منتجك.

Ⓐ مكبر الصوت
Ⓑ مؤشر LED الوظيفي / جهاز استقبال التحكم عن بعد
Ⓒ مضخم صوت لا سلكي - قم بتركيبه بجوار مكبر الصوت.
Ⓓ جهاز خارجي - (مشغل أقراص بلو راي، جهاز العاب، وما إلى ذلك)

1 وصّل مكبر الصوت بالتلفزيون باستخدام كابل مرئي.

2 إذا كنت تستخدم جهازًا خارجيًا (مثل مشغل Blu-ray، أو وحدة التحكم في الألعاب، أو ما شابه ذلك)، فوصله بالتلفزيون باستخدام كابل HDMI.

3 قم بتوصيل الطاقة بالترتيب التالي: مضخم الصوت اللاسلكي ← مكبر الصوت، ثم قم بتشغيل مكبر الصوت. عند إنشاء الاتصال بمكبر الصوت تلقائيًا، سيضيئ مصباح LED الموجود على مضخم الصوت اللاسلكي باللون الأخضر.

4 استخدام المنتج مع التلفزيون

1. اضغط على الزر **F** باستمرار أو الزر **OPTICAL** مرة واحدة حتى يظهر مؤشر LED المرئي OPTICAL على مؤشر LED الوظيفي.
2. من إعدادات التلفزيون، اضبط سماعة الإخراج على [مرئي] أو [السماعة الخارجية].

5 توصيل الوحدة بهاتفك الذكي عبر Bluetooth

1. انقر فوق زر **الإعدادات** على هاتفك الذكي وحدد **Bluetooth**. قم بتشغيل وظيفة **Bluetooth**. (**إيقاف تشغيل** < **تشغيل**)
2. اضغط على الزر **F** باستمرار حتى يظهر مؤشر LED الخاص بـ **Bluetooth** BLUETOOTH الوامض على مؤشر LED الوظيفي.
3. ابحث عن المنتج وانقر عليه على هاتفك الذكي. يظهر المنتج كـ "LG SQC1 (XX)".
4. عند توصيل المنتج بهاتفك الذكي عبر **Bluetooth**، يتم تشغيل مؤشر LED الخاص بـ **Bluetooth** BLUETOOTH.

إذا رأيت مصباح LED الموجود في الجزء الخلفي من مضخم الصوت اللاسلكي يضيئ باللون الأحمر، فإن هذا يعني أن مكبر الصوت غير متصل بمضخم الصوت. في هذه الحالة، قم بتوصيلهم بالترتيب التالي.

1. اضغط على زر **الطاقة** في مكبر الصوت لإيقاف تشغيله.
2. اضغط على زر **Pairing** الموجود في الجزء الخلفي من مضخم الصوت اللاسلكي غير المتصل. تحقق مما إذا كان مصباح LED يومض باللون الأخضر.
   - إذا كنت لا تزال ترى مؤشر LED الموجود في الجزء الخلفي من مضخم الصوت اللاسلكي يضيء باللون الأحمر، فاضغط مع الاستمرار على الزر الموجود في الجزء الخلفي من مضخم الصوت مرة أخرى.
3. اضغط على زر **الطاقة** في مكبر الصوت لتشغيله.
4. عندما يتم إنشاء الاتصال، ستجد أن مصباح LED الموجود في الجزء الخلفي من مضخم الصوت اللاسلكي يضيئ باللون الأخضر.

ابعد مكبر الصوت ومضخم الصوت عن الجهاز (على سبيل المثال: الموجّه أو فرن الميكروويف وما إلى ذلك) بمسافة تزيد على ١ متر لمنع التداخل اللاسلكي.

- يخضع التصميم والمواصفات للتغيير دون إشعار مسبق.

ENGLISH

Installing and Using the Product

Please read this manual carefully before operating your set and retain it for future reference.
To view the instructions of advanced features, visit http://www.lg.com or scan QR code and then download Owner's Manual. Some of the content in this manual may differ from your product.

Ⓐ Sound bar
Ⓑ Function LED / Remote Control Receiver
Ⓒ Wireless Subwoofer - Install it close to the sound bar.
Ⓓ External Device - (Blu-ray player, game console, etc.)

1 Connect the sound bar to your TV via an optical cable.

2 If you are using an external device (ex. Blu-ray player, game console, etc.), connect it to the TV via an HDMI cable.

3 Connect to power in the following order: wireless subwoofer → sound bar. Then, turn on the sound bar. When the connection is automatically established with the sound bar, the LED on the wireless subwoofer will light up green.

4 Using the product with your TV

1. Press the **F** button repeatedly or **OPTICAL** button once until the OPTICAL LED OPTICAL appears on the function LED.
2. On your TV's settings, set the output speaker to [Optical] or [External Speaker].

5 Connecting the product to your smartphone via Bluetooth

1. Tap the **Settings** button on your smartphone and select **Bluetooth**. Turn on the **Bluetooth** function. (Off > On)
2. Press the **F** button repeatedly until the blinking **Bluetooth** LED BLUETOOTH appears on the function LED.
3. Find and tap the product on your smartphone. The product appears as "LG SQC1 (XX)."
4. When the product is connected to your smartphone via **Bluetooth**, the **Bluetooth** LED BLUETOOTH turns on.

If you see a red LED on the back of the wireless subwoofer, it means that the sound bar is not connected to the subwoofer. If this is the case, connect them in the following order.

1. Press the **Power** button on the sound bar to turn it off.
2. Press the **Pairing** button on the back of the disconnected wireless subwoofer. Check if LED blinks green.
   - If you still see a red LED on the back of the wireless subwoofer, press and hold the button on the back of the subwoofer again.
3. Press the **Power** button on the sound bar to turn it on.
4. When the connection is established, you will see a green LED light on the back of the wireless subwoofer.

Keep the sound bar, the subwoofer away from the device (ex. wireless router, microwave oven, etc.) over 1 m to prevent wireless interference.

- Design and specifications are subject to change without notice.

العربية

المواصفة
استهلاك الطاقة
• ارجع إلى الملصق الرئيسي.
محول تيار متردد
• الطراز : **A931-230087W-M21**
• جهة التصنيع : Dongguan Aohai Technology Co.,Ltd.
• الإدخال : ١٠٠ ~ ٢٤٠ فولت ~ ٦٠/٥٠ هرتز
• الإخراج : ٢٣,٠ فولت ⎓ ٠,٨٧ أمبير
الأبعاد (العرض x الارتفاع x العمق): تقريبًا ٦٦٠,٠ مم x ٥٦,٠ مم x ٩٩,٠ مم
مصدر طاقة الناقل (USB): ٥ فولت ⎓ ٥٠٠ ملّي أمبير
مضخم الصوت (إجمالي طاقة خرج RMS): ١٦٠ وات RMS

ملاحظة سلامة هامة

كلابة الوصلة للقابس مزودة مع هذا المنتج وتم تثبيتها داخل الوصلة الكهربائية الموجودة التي تم تزويدها ، إذا كان لأي سبب

احتجت لتقصير الوصلة.

لا تستعمل مرة أخرى هذا القابس
يجب استعمال قابس جديد للتأكيد على سلامتك بصورة متواصلة وذلك عن طريق إحكام إدخال القابس إلى الوصلة الكهربائية طبقا للوائح القابس والمقيس للعام 1994.

ENGLISH

Specification
Power consumption
• Refer to the main label.
AC adapter
• Model : **A931-230087W-M21**
• Manufacturer : Dongguan Aohai Technology Co.,Ltd.
• Input : 100 - 240 V ~ 50/60 Hz
• Output : 23.0 V ⎓ 0.87 A
Dimensions (W x H x D): Approx. 660.0 mm x 56.0 mm x 99.0 mm
Bus Power Supply (USB): 5 V ⎓ 500 mA
Amplifier (Total RMS Output power): 160 W RMS

IMPORTANT SAFETY NOTICE

The cord grip for the plug fitted to this product is built into the existing power cord as supplied. If, for any reason you need to shorten the cord.

DO NOT RE-USE THE PLUG.

A new plug must be used to ensure your continued safety by securing the plug to the power cord in accordance with Plug & Socket Regulations 1994.